

1x Mélodie / 1x + Voix à la tierce / 1x + Bordon / 1x Tutti

6. Nova Radisst Stala

Arrangement : Anne Quintin

Koliadka : chant de Noël

Anonyme du XVIII^e siècle

Andante sostenuto

Voix à la tierce

1. No - va ra - disst sta - la chtchona nê - bi xva - la
 2. Dê Kris-tos ro - dév-ssia z Div-vé vo - plo - tév-ssia
 3. Prossem Tê - bê Tsa-riou Nê - bê-ssnéi Vla - da-riou

Mélodie principale

1. No - va ra - disst sta - la chtchona nê - bi xva - la
 2. Dê Kris-tos ro - dév-ssia z Di-vé vo - plo - tév-ssia
 3. Prossem Tê - bê Tsa-riou Nê - bê-ssnéi Vla - da-riou

Bordon à la quinte

1. No - va ra - disst sta - la chtchona nê - bi xva - la
 2. Dê Kris-tos ro - dév-ssia z Di-vé vo - plo - tév-ssia
 3. Prossem Tê - bê Tsa-riou Nê - bê-ssnéi Vla - da-riou

Basse

1. No - va ra - disst sta - la chtchona nê - bi xva - la
 2. Dê Kris-tos ro - dév-ssia z Div-vé vo - plo - tév-ssia
 3. Prossem Tê - bê Tsa-riou Nê - bê-ssnéi Vla - da-riou

5

V. T.

zviz-da iass-na nad vêr - tê - pom ou-vêss mër o-ssi - ïa - la
 tam tcho - lo-vik pê - rêd Bo - hom pê - lê - na - mé po - vév-ssia
 Po-chlé Bo - jé mno - hi li - ta Tsiomiou Noss - po - da-riou

M. P.

zviz-da iass-na nad vêr - tê - pom ou-vêss mër o-ssi - ïa - la
 tam tcho - lo-vik pê - rêd Bo - hom pê - lê - na - mé po - vév-ssia
 Po-chlé Bo - jé mno - hi li - ta Tsiomiou Noss - po - da-riou

B. Q.

zviz-da iass-na nad vêr - tê - pom ou-vêss mër o-ssi - ïa - la
 tam tcho - lo-vik pê - rêd Bo - hom pê - lê - na - mé po - vév-ssia
 Po-chlé Bo - jé mno - hi li - ta Tsiomiou Noss - po - da-riou

B.

zviz-da iass-na nad vêr - tê - pom ou-vêss mër o-ssi - ïa - la
 tam tcho - lo-vik pê - rêd Bo - hom pê - lê - na - mé po - vév-ssia
 Po-chlé Bo - jé mno - hi li - ta Tsiomiou Noss - po - da-riou

1. Une nouvelle joie est arrivée
 parce qu'il y a allégresse au ciel
 Une brillante étoile au-dessus de la
 grotte illumina le monde entier.

2. Où le Christ est né par la Vierge s'est incarné
 Là un homme est enveloppé de langes devant Dieu.

3. Nous Te demandons Roi Seigneur des cieux
 Accorde Dieu à cet hôte une longue vie.